

auronic

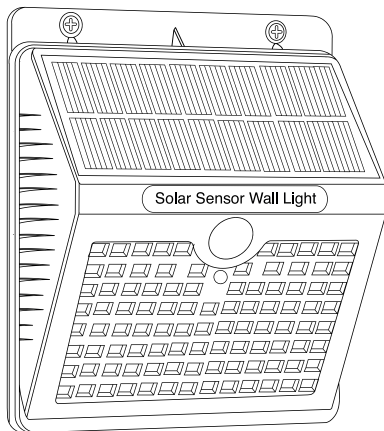
Gebruiksaanwijzing – Solar buitenlamp 97 LED

User Manual – Solar Light 97 LED

Manuel d'utilisation – Lampe Solaire Extérieure 97 LED

NL p.2 - 6
EN p.7 - 11
FR p.12 - 16

Model/Modèle: AU3051, AU3190



CE RoHS 

CHN
MADE IN CHINA



Lees de instructies
Please read the manual
Veuillez lire ce mode d'emploi

Introductie

- Bedankt dat je hebt gekozen voor een Auronic product! Volg altijd de veiligheidsvoorschriften voor veilig gebruik. Mochten er vragen zijn over het product, neem dan contact met ons op via email: service@auronic.nl.

Beoogd gebruik

- Dit product is uitsluitend bestemd voor de doeleinden beschreven in de handleiding.
- De leverancier is vrijgesteld van aansprakelijkheid voor enig letsel of schade veroorzaakt door het gebruik van het product buiten het beoogde gebruik ervan.
- Neem altijd de volgende voorzorgsmaatregelen in acht wanneer u gebruik maakt van 'de Solar Buitenlamp 97 LED', hierna te noemen 'het product'.

Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies

⚠ Let erop dat het verpakkingsmateriaal niet in handen komt van kinderen. Zij kunnen erin stikken!

⚠ Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing aandachtig door en bewaar deze goed!

Algemeen

- Let op de risico's en consequenties die verbonden zijn verkeerde installatie van het product.
- Verkeerde installatie van het product kan resulteren in persoonlijk letsel en schade aan het product.
- Gebruik het product alleen voor de doeleinden aangegeven in deze handleiding.
- Als het product niet goed functioneert, gevallen of beschadigd is, gebruik het product dan niet en raadpleeg dan de Customer Service.
- Het installeren van het product dient niet gedaan te worden door kinderen of voor mensen met een fysieke of mentale beperking, of mensen die geen ervaring met of kennis over het product hebben. Gebruik van het product is alleen toegestaan als er een toezichthouder bij is, die verantwoordelijk is voor de veiligheid van de gebruiker.
- Gebruik en bewaar het product buiten het bereik van kinderen.
- Haal het product niet uit elkaar, repareer en herstel het product niet. Dit kan schade aan het product aanbrengen. Voor de eigen veiligheid mogen deze onderdelen alleen vervangen worden door geautoriseerd onderhoudspersoneel. Stuur het product altijd naar een service-centrum voor reparaties om schade en persoonlijk letsel te voorkomen.

Ontvangen van Verzending

- Controleer of de inhoud van het pakket overeenkomt met de pakbon wanneer je de verzending ontvangt. Licht je leverancier in als er onderdelen ontbreken. Lijkt de apparatuur beschadigd, dien dan onmiddellijk een klacht in bij de vervoerder en geef de leverancier een gedetailleerde beschrijving van de schade. Bewaar de beschadigde verpakkingen om je klacht te onderbouwen.

Inhoud Verpakking

- Auronic Solar Buitenlamp 97 LED - 2 stuks - Model AU3051 - EAN 8720195255468
- Auronic Solar Buitenlamp 97 LED - 4 stuks - Model AU3190 - EAN 8720195256557

Bijgevoegde accessoires

- | | |
|--------------------|--------------------|
| - AU3051 | AU3190 |
| - 1x Handleiding | - 1x Handleiding |
| - 4x Muurpluggen | - 8x Muurpluggen |
| - 4x RVS-schroeven | - 8x RVS-schroeven |

Producteigenschappen

Technische Data (specificaties per lamp)

Grootte	10,9 x 13 x 4,57 cm	Detectiebereik	3-8 m
Gewicht	160 g	Hoek van de sensor	120°
Kleur	Zwart	Aantal sensorstanden	3
Materiaal	ABS + PC + RVS (schroeven)	Lichtdekking	120°
BPA-vrij	Ja	Licht bereik in oppervlakte	6,54 m ²
Voltage	5,5 V	Helderheid	1000 lm
Vermogen	2 W	Aantal lichtvlakken	1
Batterij vermogen	1800 mAh	Hoeveelheid LED	97 stuks
Batterij type	18650 Lithium Ion (oplaadbaar)	Bewegingssensor	Ja
Batterij levensduur	300-500 oplaadbeurten – 15.000 uur	Waterdichtheid	IP65
Batterij oplaadtijd	8 uur in zonlicht	Ideale ophanghoogte	2-3 m
Continue gebruikstijd	8-12 uur (afhankelijk van het batterijvermogen)	Bedrijfstemperatuur	-15 tot 50°C
		Opslagtemperatuur	15 tot 50°C
		Bedrijfsvochtigheid	10% tot 100 %
		Opslagvochtigheid	30% tot 60 %

Overige eigenschappen

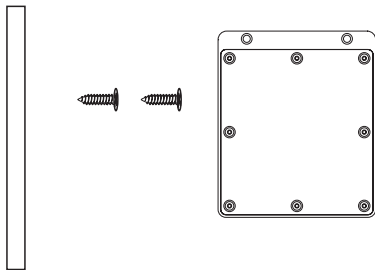
- Eenvoudig te installeren.

Instructies voor Gebruik

- ⚠ Om de ingebouwde batterij op te laden moet u het product zodanig instellen dat deze direct zonlicht kan opvangen.
- ⚠ Plaats het product tijdens het eerste gebruik op een plaats met voldoende zonlicht om op te laden. Het product kan worden gebruikt nadat het enkele uren is opgeladen.

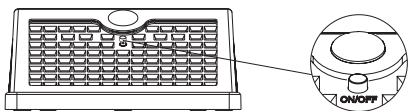
Monteren/Installeren

- Bevestig het product op een gepast oppervlak met de meegeleverde schroeven en pluggen.
- Zorg ervoor dat het product zo wordt geïnstalleerd dat hij direct zonlicht op kan vangen. De
- beste hoogte om het product op te hangen is 2-3 meter. De lamp kan worden gebruikt nadat hij enkele uren is opgeladen.
- Als de zon schijnt/bij goed weer zal het product sneller opgeladen zijn. Bij weinig of geen zon laadt duurt het langer voordat het product opgeladen is.
- Wij raden aan het product in stand 3 te gebruiken in de winter of wanneer er weinig zon is. In deze stand verbruikt het product zo min mogelijk batterij waardoor de brandduur aanzienlijk wordt verlengd. De batterij zal op de meeste dagen nog voldoende energie hebben om de wandlamp te laten werken.



Gebruiken

- Positie van de AAN/UIT (ON/OFF) knop:



- Om het product in te schakelen houd je de AAN/UIT-knop ongeveer 1 seconde ingedrukt. De lamp zal een paar keer knipperen en wordt vervolgens ingeschakeld. Het product heeft drie sensorstanden. Als je tussen deze standen wil schakelen druk je kort op de AAN/UIT-knop nadat je het product hebt ingeschakeld.

Stand 1: Bewegingsdetectie

- In deze stand gaat het product aan bij bewegingsdetectie en gaat hij uit na 15 seconden inactiviteit.

Stand 2: Dimlicht + bewegingsdetectie

- In deze stand gaat het product automatisch aan bij bewegingsdetectie en zal na 15 seconden inactiviteit aan blijven op gedimde lichtsterkte. Als het product beweging detecteert gaat hij weer op volle lichtsterkte branden.

Stand 3: Dimlicht

- In deze stand gaat het product aan op gedimde lichtsterkte ongeacht er beweging wordt gedetecteerd of niet.

Winter- en zomermaanden

- De branduren van het product zijn afhankelijk van de hoeveelheid (zon)lichtopbrengst (zonne-energie). Hoe meer zonlicht, hoe voller de batterij wordt opgeladen. In de winter is erminder (zon)lichtopbrengst. Hierdoor kan de batterij minder, of soms zelfs niet, opgeladen worden. Daarbij wordt het eerder donker in de winter waardoor het product eerder aangaat. In de wintermaanden werkt het product over het algemeen het best in stand drie. De verlichting gaat dan pas branden na detectie van beweging. Op deze stand verbruikt het product zo min mogelijk batterij waardoor de brandduur aanzienlijk wordt verlengd. De batterij zal op de meeste dagen nog voldoende energie hebben om de wandlamp lang te laten werken. Het product brandt daardoor langer in de zomer en korter in de winter.

Onderhoud en Reiniging

- Reinig het product met een vochtige, schone doek en maak hem goed droog. Gebruik geen schurende of agressieve schoonmaakmiddelen.

Opslag

- Bewaar het product op een droge, schone plek. Bewaar het product niet in extreem hoge of lage temperaturen.

Weggoien - Recyclen

- Denk aan het milieu en lever een bijdrage aan een schonere leefomgeving! Dit product is onderworpen aan de Europese richtlijn (EU) 2012/19/EU. Gooi het product aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever hem in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen.

Service en Garantie

- Indien je service of informatie nodig hebt omtrent je product, neem dan contact op met onze klantenservice via service@auronic.nl.
- Wij verlenen 2 jaar garantie op onze producten. De klant dient een aankoopbewijs te kunnen tonen en de garantie dient binnen een periode van 2 jaar na de aankoopdatum geldend te worden gemaakt. Let op de garantie geldt niet: bij schade veroorzaakt door onjuist gebruik of reparatie; voor aan slijtage onderhevige onderdelen; voor gebreken waarvan de klant bij aankoop op de hoogte was; bij defecten door eigen schuld van de klant, bij schade door derden.

Disclaimer

- Veranderingen onder voorbehoud; specificaties kunnen veranderen zonder opgaaf van redenen.

Introduction

- Thank you for choosing a Auronic product! Please always follow the instructions for safe usage. If you have any questions about the product or experience any problems, please contact us by email: service@auronic.nl.

Intended Use

- This product is only intended for the purposes described in the manual.
- The supplier is released from liability for any injury or damage caused by using the product outside of its intended use.
- Always observe the following precautions when using 'the Solar Light 97 LED', hereinafter referred to as 'the product'.

Warnings and Safety Instructions

- ⚠ Please ensure that the packaging is kept out of the reach of children! Risk of suffocation!
- ⚠ Make sure to keep this user manual. Read the manual carefully!

General

- Be aware of the risks and consequences resulting from incorrect installation of the product, this can result in personal injury, or destruction of the product. Use the product only for purposes described in this user manual.
- If the product malfunctions, is dropped or (appears to be) damaged in any manner, do not use the product and contact Customer Service.
- This device should not be installed by persons (including children) with physical, sensory or mental disabilities, or persons (including children) with lack of experience with and knowledge of the product, unless they are supervised or have been given instruction concerning the use by a person responsible for their safety.
- Keep the product away from children when using and storing.
- Do not reconstruct, repair or disassemble the product. This can damage the product. For safety reasons, these parts may only be replaced by authorized service personnel. In order to prevent hazards, always send the product to the service center for repairs.
- Place the product somewhere with sufficient sunlight to charge it when you use the product for the first time. The product can be used after it has been charged for a few hours.

Receiving Your Shipment

- When receiving your shipment, make sure that the contents are consistent with the packing list. Notify your distributor of any missing items. If the equipment appears to be damaged, file a claim immediately with the carrier and notify your distributor at once, giving a detailed description of any damage. Save the damaged packing container to substantiate your claim.

Contents of Package

- Auronic Solar Light 97 LED - 2-pack - Model AU3051 - EAN 8720195255468
- Auronic Solar Light 97 LED - 4-pack - Model AU3190 - EAN 8720195256557

Included Accessories

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| AU3051 | AU3190 |
| - 4x Wall plugs | - 8x Wall plugs |
| - 4x Stainless steel screws | - 8x Stainless steel screws |
| - 1x Manual | - 1x Manual |

Product Features

Technical Data (Specifications per lamp)

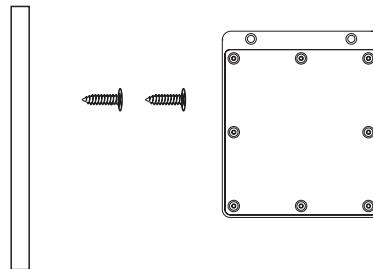
Size	10,9 x 13 x 4,57 cm	Number of light modes	3
Weight per lamp	160g	Detection angle	120°
Colour	Black	Light range in square footage	6,54m ²
Material	ABS + PC + RVS (screws)	Brightness	1000 lm
BPA-free	Yes	Number of light surfaces	1
Output	5,5V	Quantity of LEDs	97 pieces
Power	2W	Motion sensor	Yes
Battery power	1800mAh	Waterproof	IP65
Battery type	18650 Lithium Ion (rechargeable)	Ideal installation height	2-3m
Battery life	300-500 charges – 15000 hours	Operation temperature	-15°C to 50°C
Battery charging time	8 hours in sunlight	Storage temperature	15°C to 50°C
Continuous usage time	8-12 hours (depending on the battery power)	Operating humidity	10% to 100%
Detection distance	3-8m	Storage humidity	30% to 60%
Angle of the sensor	120°		

Other Features

- Easy to install.

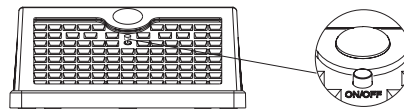
Operating Instructions

- ⚠ For charging the built-in battery, please set the product in a position where it can catch sunlight directly.
 - ⚠ Place the product somewhere with sufficient sunlight to charge it when you use the product for the first time. The product can be used after it has been charged for a few hours.
- ### Assemble/Install
- Fix the product on a fitted surface with the provided screws and plugs.
 - Make sure to install the product in a place and angle where it can catch direct sunlight. It is recommended to install the product at a height of 2-3 meters from the ground. The product can be used after it has charged for several hours.
 - When the sun is shining, the product will charge quicker. When there is little or no sunlight, it will take longer for the product to charge and be fully charged.
 - We recommend to use the product in mode 3 during winter or when the sunshine duration is short. In this mode the product will use little battery power, prolonging the light hours. Most days the battery will have sufficient energy to turn the light on.



Operating

- Position of the ON/OFF button:



- To turn the product on, press and hold the ON/OFF button for about 1 second. The product will flicker a few times and the product will be turned on. The product has three light modes. If you want to switch between modes, press and release the ON/OFF button after you have turned the product on.

Mode 1: Motion detection

- In this mode, the product turns on upon motion detection and turns off after 15 seconds of inactivity.

Mode 2: Low beam + motion detection

- In this mode, the product turns on automatically upon motion detection and will stay on at dimmed brightness after 15 seconds of inactivity. If the product detects motion, it will come back on at full brightness.

Mode 3: Low beam

- In this mode, the product comes on at dimmed brightness regardless of whether motion is detected or not.

Winter and summer months

- The burning hours of the Auronic solar lamp depend on the amount of (sun) light. The more sunlight the lamp can absorb, the more battery power it will generate. During the winter months (in the Netherlands) there is less (sun) light. Because of this, the battery can be charged less, or sometimes not at all. It also gets dark earlier in the winter, which means the lamp is switched on earlier. During the winter months, the Auronic solar wall light generally works best in mode 3, where the light only comes on when movement is detected. This setting will minimize the battery consumption of the wall light and will considerably extend its burning time. On most days, the battery will still have enough energy to run the wall light for a long time. A solar lamp burns longer in the summer months and shorter in the winter months.

Maintenance and Cleaning

- Clean the product with a damp, clean cloth and dry it well. Do not use abrasive or aggressive cleaning agents.

Storage

- Store the product in a clean and dry place. Do not store the product in extreme high or extreme low temperatures.

Disposal - Recycle

- Think about the environment and contribute to a cleaner living environment! This product is subject to the European Directive (EU) 2012/19/EU. At the end of its service life, do not dispose of the product with normal household waste, but deliver it to a collection point designated by the authorities for recycling.

Service and Warranty

- If you need service or information regarding your product, please contact our Customer Support at service@auronic.nl.
- We provide a 2-year warranty on its products. To obtain service during the warranty period, the product needs to be returned with a proof of purchase. Product defects have to be reported within 2 years from the date of purchase. This warranty does not cover: damages caused by misuse or incorrect repair; parts subject to wear; defects that the customer was aware of at the time of purchase; damages or defects caused by customer neglect; damages or defects caused by third parties.

Disclaimer

- Changes reserved; specifications are subject to change without stating grounds for doing so.

Introduction

- Merci d'avoir choisi ce produit de Auronic ! Suivez toujours les instructions pour une utilisation sûre. Si vous avez des questions sur le produit ou si vous rencontrez des problèmes, veuillez nous contacter par courrier électronique : service@auronic.nl.

Utilisation prévue

- Ce produit est uniquement destiné à l'usage décrit dans le manuel.
- Le fournisseur est déchargé de toute responsabilité pour toute blessure ou tout dommage causé par l'utilisation du produit en dehors de son usage prévu.
- Respectez toujours les précautions suivantes lors de l'utilisation de 'la Lampe Solaire Extérieure 97 LED', ci-après dénommé 'du produit'.

Avertissements et consignes de sécurité

⚠ Veillez à ce que le matériel d'emballage ne tombe pas entre les mains des enfants. Ils pourraient s'étouffer avec !

⚠ Lisez attentivement le mode d'emploi avant de l'utiliser et conservez-le dans un endroit sûr !

Général

- Faites attention aux risques et aux conséquences liés à la mauvaise installation du produit.
- La mauvaise installation du produit peut entraîner des dommages corporels et des dégâts à le produit ou aux produits qui y sont reliés.
- Utilisez du produit seulement pour les buts indiqués dans ce manuel. Si du produit ne fonctionne pas correctement ou si le produit est tombé ou endommagé, ne l'utilisez pas et consultez le service à la clientèle.
- Des enfants et des personnes ayant un handicap physique ou mental, des personnes qui n'ont pas d'expérience avec cet appareil et des personnes qui n'ont pas de connaissance sur cet appareil ne doivent pas installer cet appareil. L'installation de le produit est seulement autorisée quand il y a un surveillant(e) présent qui est responsable pour la sécurité de l'utilisateur.
- Utilisez et gardez du produit hors de la portée des enfants.
- Ne démontez pas du produit. Ne réparez ou restaurez pas le produit. Cela peut entraîner des dégâts à le produit. Pour votre propre sécurité, les pièces peuvent être remplis seulement par personnel de maintenance autorisé. Envoyez du produit toujours à un centre de service pour des réparations pour prévenir des dégâts et des dommages corporels.

Recevoir la livraison

- Contrôlez si le contenu de la boîte correspond au bon de livraison quand vous recevez la livraison. Informez votre fournisseur s'il manque des pièces. Quand il semble que l'équipement est endommagé, portez immédiatement plainte au transporteur et lui donnez une description détaillée des dommages. Gardez les emballages endommagés pour étayer votre plainte.

Contenu de la boîte

- Auronic Lampe Solaire Extérieure 97 LED - 2 unités - Model AU3051 - EAN 8720195255468
- Auronic Lampe Solaire Extérieure 97 LED - 4 unités - Model AU3190 - EAN 8720195256557

Accessoires inclus

- | | |
|------------------------------|------------------------------|
| AU3051 | AU3190 |
| - 4x Chevilles | - 8x Chevilles |
| - 4x Vis en acier inoxydable | - 8x Vis en acier inoxydable |
| - 1x Manuel d'utilisation | - 1x Manuel d'utilisation |

Caractéristiques du produit

Données techniques (Spécifications par lampe)

Taille	10,9 x 13 x 4,57 cm	Angle du détecteur de mouvement	120°
Poids par lampe	160 g	Quantité de modes de détection	3
Couleur	Noir	Angle d'éclairage	120°
Matériel	ABS, PC, Acier inoxydable (vis)	Gamme de lumière en superficie	6,54 m2
BPA-free	Oui	Luminosité	1000 lm
Tension de sortie	5,5 V	Quantité de surfaces de lumière	1
Puissance	2 W	Quantité de lumières LED	97 pièces
Capacité de batterie	1800 mAh	Détecteur de mouvement	Oui
Type de batterie	18650 Lithium Ion (rechargeable)	Étanchéité	IP65
Durée de vie de la batterie	300-500 charges - 15.000 heures	Hauteur de suspension idéale	2-3 m
Temps de charge de la batterie	8 heures à la lumière du soleil	Température de fonctionnement	De -15°C à 50°C
Durée d'utilisation continue	8-12 heures (selon la puissance de la batterie)	Température de stockage	15°C à 50°C
Distance de détection	3-8 m		

Humidité de fonctionnement	10% à 100%	Humidité de stockage	30% à 60%
----------------------------	------------	----------------------	-----------

Autres caractéristiques

- Facile à installer.

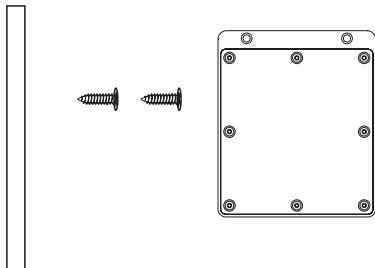
Instructions d'utilisation

⚠ Placez le produit dans un endroit avec suffisamment de lumière du soleil pour le charger quand vous utilisez le produit pour la première fois. Le produit peut être utilisé après quelques heures de chargement.

⚠ Pour charger la batterie intégrée vous devez l'installer telle qu'elle peut capter la lumière directe du soleil.

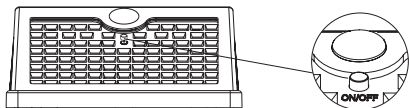
Installer

- Attachez le produit sur une surface appropriée avec les vis et chevilles fournies.
- Assurez-vous que du produit est installée de manière à pouvoir capter la lumière directe du soleil. La meilleure hauteur pour accrocher du produit d'extérieur est de 2 à 3 pieds. Du produit peut être utilisée après avoir été chargée pendant plusieurs heures.
- Si le soleil brille/le temps est beau, l'unité se charge plus rapidement. Lorsqu'il y a peu ou pas de soleil, il faut plus de temps pour recharger du produit.
- Nous recommandons d'utiliser le produit en position 3 en hiver ou lorsqu'il y a peu de soleil. Dans cette position, du produit consomme le moins de batterie possible, ce qui prolonge considérablement son temps de combustion. La plupart des jours, la batterie aura encore assez d'énergie pour alimenter l'application.



Utiliser

- Position du bouton MARCHÉ / ARRÊT (ON/ OFF):



- Pour activer le produit vous maintenez le bouton MARCHÉ / ARRÊT enfoncé pendant approximativement 1 seconde. La lampe commence à clignoter et la lampe est activée. Le produit dispose de trois modes d'éclairage. Si vous voulez basculer entre les modes, appuyez brièvement sur le bouton MARCHÉ / ARRÊT après que vous avez activé le produit.

Mode 1 : Détection de mouvement

- Dans ce mode, le produit s'allume en cas de détection de mouvement et s'éteint après 15 secondes d'inactivité.

Mode 2 : Lumière tamisée + détection de mouvement

- Dans ce mode, le produit s'allume automatiquement lorsqu'un mouvement est détecté et reste allumé à une luminosité réduite après 15 secondes d'inactivité. Si le produit détecte un mouvement, il se rallume à pleine luminosité.

Mode 3 : Lumière tamisée

- Dans ce mode, le produit s'allume avec une luminosité réduite, qu'un mouvement soit détecté ou non.

Les mois d'hiver et d'été

- Les heures de combustion de le produit Auronic dépendent de la quantité de lumière (solaire) qu'elle reçoit. Plus il y a de soleil, plus la batterie sera chargée. En hiver (aux Pays-Bas), il y a moins de lumière (solaire). La batterie peut donc être moins chargée, ou parfois pas du tout. Il fait également nuit plus tôt en hiver, ce qui permet d'allumer la lampe plus tôt. Pendant les mois d'hiver, le produit fonctionne généralement mieux en mode 3. La lumière ne s'allume qu'après avoir détecté un mouvement. Ce réglage permettra de réduire au minimum la consommation de piles de l'application murale et de prolonger considérablement sa durée de vie. La plupart des jours, la batterie aura encore suffisamment d'énergie pour faire fonctionner l'application pendant une longue période. Une lampe solaire durera donc plus longtemps en été et moins longtemps en hiver.

Entretien et nettoyage

- Nettoyez le produit avec un chiffon humide et propre et séchez-le bien. N'utilisez pas de produits de nettoyage abrasifs ou agressifs.

Stockage

- Stockez le produit dans un endroit sec et propre. Ne stockez pas le produit à des températures extrêmement élevées ou basses.

Élimination - Recyclage

- Pensez à l'environnement et contribuez à un cadre de vie plus propre ! Ce produit est soumis à la directive européenne (UE) 2012/19/EU. En fin de vie, ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers normaux, mais déposez-le dans un point de collecte désigné par les autorités pour le recyclage.



▶ **Service et garantie**

- Si vous avez besoin d'un service ou d'informations concernant votre produit, veuillez contacter le service clientèle de Auronic à l'adresse service@auronic.nl.
- Auronic offre une garantie de 2 ans sur ses produits. Pour obtenir un service pendant la période de garantie, le produit doit être retourné avec une preuve d'achat. Les défauts du produit doivent être signalés dans un délai de deux ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne couvre pas : les dommages causés par une mauvaise utilisation ou une réparation incorrecte ; les pièces d'usure ; les défauts dont le client avait connaissance au moment de l'achat ; les dommages ou défauts causés par la négligence du client ; les dommages ou défauts causés par des tiers.



▶ **Clause de non-responsabilité**

- Sous réserve de modifications ; les spécifications peuvent être modifiées sans justification.

© **LifeGoods B.V.**

Wisselweg 33
1314CB Almere
Netherlands
12/2022 - v2.1

www.auronic.nl